

# Der Kurier

Mitteilungen des Lauterberger Schwimmklub  
Wiesebek von 1912 e.V. für seine Mitglieder  
Nr. 79 Bad Lauterberg im Harz *September 1999*

*Leben mit Sport!*  
Schwimmen - im Verein am schönsten.



## I N H A L T

Bericht des 2. Vorsitzenden	Bericht des Campingwartes
Bericht des Schatzmeisters	Bericht des Veranstaltungsausschusses
Bericht des Schwimmwartes	Bericht des Jugendwartes
Bericht des Tourenwartes	Glückwünsche
Bericht des Skiwartes - alpin -	Mitteilung - Skifreizeit -
Mitteilung - Triathlon -	Diverses

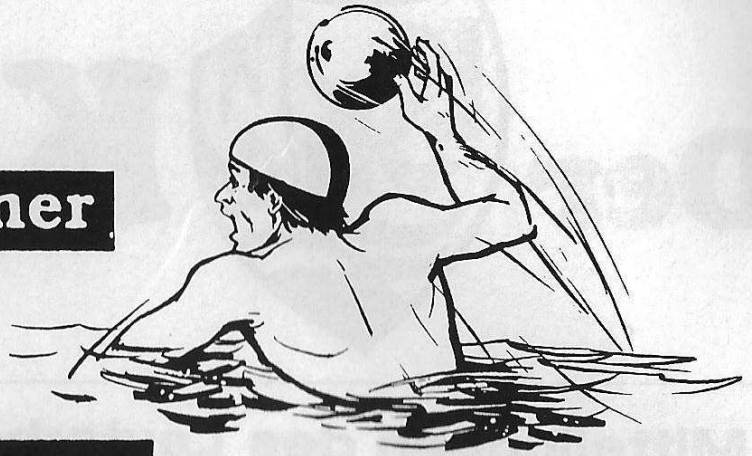
Herausgeber: L S K W  
Berichte: Fachwarte LSKW  
Gestaltung und  
Zusammenstellung: Inge Herbst

Druck: Verlag C. Kohlmann  
Auflage: 470  
Erscheint: vierteljährlich

**Wenn Sie immer**

**am Ball**

**bleiben wollen . . .**



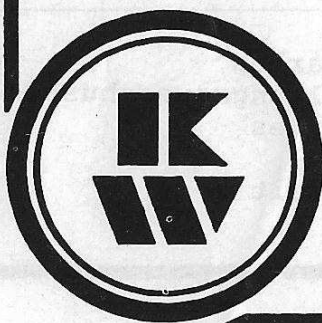
... Aktuelles aus dem Sport -  
lokal und überregional - lesen Sie im

## **Bad Lauterberger Tageblatt**

**C. Kohlmann • Druckerei und Verlag**

Hauptstraße 36-38 • 37431 Bad Lauterberg im Harz • Telefon (0 55 24) 85 00-0 • Telefax (0 55 24) 85 00-39

# **Für den verwöhnten Gaumen.**



**Harzer Fleisch- und Wurstwaren.**

**Feine Aufschnitt- und Salatspezialitäten.**

**Wurstkonserven (eigene Herstellung)**

**Wiedemann** Fleischerei  
Bad Lauterberg

Oderfelder Straße  
Butterbergstraße  
Scharfelder Straße  
Hauptstraße 101



# Bericht des 2. Vorsitzenden

Liebe LSKW-Mitglieder!

der Badebetrieb in diesem Sommer war auch für unser LSKW-Schwimmbad ein voller Erfolg.

Die Anschaffungen im letzten Jahr, das Sprungbrett für den 3-Meter-Turm und die Einstiegstreppe, haben sicher dazu beigetragen.

Reparaturen am Klubhaus werden noch in diesem Jahr oder Anfang 1995 vorgenommen.

Über den Fortschritt unserer Arbeiten auf dem Campingplatz wird Dieter Herbst berichten.

Unsere 2. Sportstätte, den Skihang, müssen wir jetzt weiter attraktiv machen. Dazu gehört die Restverkabelung der Flutlichtbeleuchtung (durch schlechtes Wetter seit 2 Jahren verschoben) und die Reparaturen an unserer Ski-Hütte.

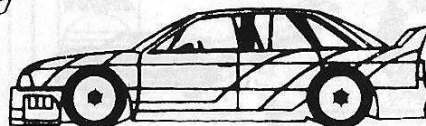
Ich bitte um Unterstützung bei den bevorstehenden Arbeitseinsätzen im Schwimmbad und am Skihang.

*Jürgen Pruschke*

Jürgen Pruschke  
(2. Vorsitzender)

---

**T.U.T. AUTOTEILE**  
Fachmarkt GmbH



Zollweg 3-4 (Am alten Hauptbahnhof)

BAD LAUTERBERG · ☎ 0 55 24/55 95

---

# Bericht des Schatzmeisters

Liebe Klubmitglieder!

Eine gute Badesaison liegt hinter uns. Das langanhaltende Sommerwetter bescherte uns Wassertemperaturen bis 25 Grad. Entsprechend waren auch die Besucherzahlen. Erstmals kamen auch wieder viele Lauterberger zum Schwimmen in unser Bad.

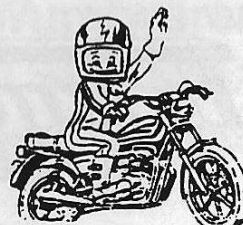
Von mutwilligen Zerstörungen und Verschmutzungen blieben wir verschont. Kleinere Reparaturen konnten wir sofort erledigen. Schwierig gestalteten sich die Reinigungsarbeiten, da der Besucherstrom schon am frühen Morgen begann und bis zum späten Abend andauerte. Dem eifrigen und unermüdlichen Einsatz unserer Kassierer, dem Ehepaar Schiborowski, sowie Günter Engel und den Kameraden des Wochenenddienstes ist zu verdanken, daß wir unseren Gästen ein ordentliches Bad präsentieren konnten.

Allen Gerüchten zum Trotz möchte ich hier noch einmal darauf hinweisen, daß die Wasserqualität immer der EG-Norm für öffentliche Badegewässer entsprach. Dies ist aus den Wasseruntersuchungen vom 3.8 und vom 16.8 zu ersehen. Leider haben wir die Ergebnisse erst nach Beendigung der Gutwetterperiode erhalten, so daß wir sie nicht mehr im Bad veröffentlichen konnten.



Fahrschule  
Knut Chlistalla

Die Top Adresse  
in Sachen Führerschein



Bad Lauterberg  
Hauptstraße 62

Unterricht:  
Mo. ab 1900 Uhr  
Do. ab 1900 Uhr

05524 - 6891 / 4944

Herzberg  
Sieberstraße 61

Unterricht:  
Die. ab 1900 Uhr

Denn eine erfolgreiche Prüfung  
sollten Sie nicht dem Zufall überlassen



Für den Herbst sind im Bad einige Reparaturen durch Handwerker zu erledigen ( Dachrinne ).Außerdem müssen wir noch einen Arbeitseinsatz durchführen,um das Bad winterfest zu machen.

Auch am Skihang wird noch Arbeitseinsatz erforderlich.Um diese Arbeiten zügig erledigen zu können,bitten wir alle Mitglieder um eifrige Mithilfe.Die Termine werden in der Presse bekannt gegeben.

Mit sportlichen Grüßen

*Wilfgang Gödeker*  
Schatzmeister im LSKW

**PLUS  
FOTO**

500 Fachgeschäfte  
in 350 Städten

**fOTO**

Fachgeschäft  
und  
Studio

**E. Lindenberg & Sohn**

**37431 BAD LAUTERBERG IM HARZ**

Gegründet 1904 • Postplatz 1 • Ruf (0 55 24) 33 01

**Reisebüro  
FISCHER**

**Hannelore Fischer**

Hauptstraße 100  
37431 Bad Lauterberg  
Telefon (0 55 24) 80 80 8  
Btx & Fax (0 55 24) 80 80 9



**LIEBER DIREKT**

**LTU**  
INTERNATIONAL AIRWAYS

# Cafeteria Vitamar

Inhaber

R.u.CH. Müller

Bad Lauterberg / Harz

05524/3444

Schwimmen macht hungrig und durstig.  
Wir können dagegen etwas tun. In unserem  
Naßcafe in der Halle mit Balkon und Blick  
auf das Freibad, oder nach dem Badespaß  
in der Cafeteria.

Hier findet jeder etwas für den großen  
und den kleinen Hunger! Schauen Sie doch  
mal bei uns vorbei.

Es erwartet Sie das Team der Cafeteria  
im Vitamar Bad Lauterberg

LIEBER DIREKT

LTU

Hauptstraße 100

37431 Bad Lauterberg

Telefon (055 24) 80 80 8

Bx & Fax (055 24) 80 80 8

Hannelore Fischer



# Bericht des Schwimmwart's



Liebe Vereinsmitglieder,  
Schwimmerinnen und  
Schwimmer !

Seit den Sommerferien sind nun schon wieder fast 4 Wochen vergangen. Der Trainingsbetrieb lief gut an, auch unsere Anfängergruppen, geleitet von Sabine Schmidt, Simone Peinemann nebst Mutter sowie Danielle Scholz und nicht zu vergessen Carl Foster, verzeichneten großen Zuspruch. Hier ist bereits für den neuen Kursus 1995 eine Warteliste vorhanden.

Die Schwimmer/innen erschienen, im Gegensatz zum letzten Jahr, zu den ersten Trainingstagen recht zahlreich. Dieses lag sicherlich an den bevorstehenden, neuen Herausforderungen.

Denis Boger, einer unserer erfolgreichsten Aktiven, nahm in der Zeit vom 02. - 04.09.94 an einem Leistungslehrgang des Bezirks teil. Eine anschließende Einladung zum Vergleichswettkampf der Bezirke Hessen Nord und Braunschweig am 03.10.94 in BS - Wenden ist der Lohn guter Leistungen.

**RUDOLPHI**  
**DAS HAUS DER GUTEN MARKEN**

**WENN SIE DAS BESONDERE LIEBEN**

**Rudolphi** - GRÖSSTES MODEHAUS IM HARZ  
BAD LAUTERBERG · HAUPTSTRASSE · TEL. 05524/5052

**JEDEN DONNERSTAG BIS 20.30 UHR GEÖFFNET**

An den Bezirksmeisterschaften - Sprint - in Einbeck am 16.09.94 nahmen wir mit folgenden Schwimmer/innen teil :

Katharina Haue, Annika Fischer, Miriam Sander, Sandra Maaß,  
Denis Boger, Christoph Rinne und Mark Schulz.

Alle Teilnehmer verbesserten ihre persönlichen Bestzeiten, konnten aber keine 1. Plätze belegen.

Die guten Leistungen geben jedoch Hoffnung, bei den Kreismeisterschaften am 09.10.94 in Osterode erfolgreich abzuschneiden.

Nun noch ein kurzer Bericht über den von uns am 03.09.94 ausgerichteteten Senioren- Wettkampf.

Mit 217 Meldungen war die Veranstaltung größer als im Vorjahr ( 198 ).

Alle Teilnehmer trugen mit guten Leistungen zu einem gelungenen Schwimmfest bei. Die Organisation war dank der vielen bewährten Helfer in guten Händen.

Äußerst knapp verfehlte die LSKW- Staffel ( Bu. Fischer, D. Ederleh, C. Schäfer, R. Haue ) ihre letztjährigen Erfolge ( Staffelsieger ) .

Die Staffelteilnehmer konnten in den Einzelbewerben ihre guten Leistungen vom Vorjahr wiederholen.

Konkurrenz bekam auch Joachim Stiller von einem Schwimmer aus Hann. Münden.

---

**EckSTEIN**

*Malermeister*

**BAD LAUTERBERG**

**TEL. 4813**





Die anschließende Abschlußfeier im Klubhaus am Wiesenbek erfreute sich wie immer großer Beliebtheit.

Kritik gab es allerdings von mehreren Vereinen. Sie bemängelten, daß zu ihren Veranstaltungen immer nur ein Schwimmer ( J. Stiller ) meldet. Hierüber sollten die Senioren - Schwimmer einmal nachdenken.

Mit sportlichen Grüßen

*M Klaus Hesse*  
*2. Schwimmwart*

**Getränke - Großhandel**

**KARL HÖCHE**

INHABER KARL HEINZ HÖCHE

**37431 BAD LAUTERBERG IM HARZ**

Hauptstraße 223 • Fernruf (0 55 24) 67 60 + 48 63

**Waldgaststätte  
Bismarckturm**

Höhe 536 m üNN  
37431 Bad Lauterberg im Harz  
Telefon (05524) 80661



**Bad Lauterbergs höchstgelegene Gaststätte mit Aussichtsturm und herrlichem Rundumblick über den Harz und das Kneippheilbad.**

Ganzjährig täglich geöffnet  
von 9.00 - 20.00 Uhr.

Durchgehend warme Küche -  
hausgebackener Kuchen -  
Eisspezialitäten.

Für private Feiern in gemütlicher  
Atmosphäre bestens geeignet.

**Telefon (05524) 80661**

## Das Kaufhaus mit Fachberatung



seit 1852

Hauptstraße 88-92  
Telefon (05524) 2934-2935

37431 Bad Lauterberg/Harz

- Glas - Porzellan
- Geschenkartikel
- Hausrat
- Eisenwaren
- Werkzeuge
- Spielwaren
- Camping- u. Sportartikel



KNEIPP- UND SCHROTH-KURHOTEL · SANATORIUM

### St. Hubertusklaufe

Besitzer Familie Güttler

- Ruhige Waldlage - zentral gelegen
- Restaurant mit Harzer Spezialitäten - Kaffeeterrasse
- Diätküche - Frühstücks- und Salatbuffet

**Einmal richtig entspannen!  
Komfortabel verwöhnen lassen!**

Wiesenbek 16 · 3422 Bad Lauterberg  
Tel. 0 55 24/86 90 · Fax 0 55 24/8 69 50

## Baustoffe kauft man bei...

# BAUSTOFFE

### WERNER KOCH KG

da stimmen Service, Preis und Qualität  
Bad Lauterberg **Tel. 05524/3464**



# Bericht des Tourenwart's



Hallo Skitourenfans !

Die neue Skisaison liegt vor uns. Wir hoffen natürlich auf einen schneereichen Winter. Bei entsprechender Schneelage starten wir wieder jeden Sonntag um 9:00 Uhr am Postplatz zu unseren Skitouren.

Auch ungeübte Skifahrer können sich uns anschliessen. Es sind immer Übungsleiter dabei, die Tips zur Verbesserung der Technik geben.

Gäste sind sehr willkommen.

Zur Vorbereitung auf die Saison Treffen wir uns jeden Montag um 20:00 Uhr in der Gymnastikhalle in der Bahnhofstrasse zur Gymnastik.

Bei entsprechender Schneelage bieten wir auch einen Kurs für Anfänger im Langlauf, zum Erlernen oder zum Verbessern der Lauftechnik an. Dieser findet dann Kurzfristig an unserem Skilift im Haibek statt. Tel. Anfrage unter 05524/80716 bei mir.

Mit sportlichen Grüßen

*Rolf Mohrman*

Tourenwart

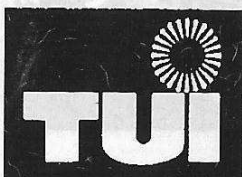
**ihr urlaubspartner  
in bad lauterberg.**

wir sind mit unserem veranstaltungsangebot immer für sie da ...  
wir freuen uns auf ihren besuch!

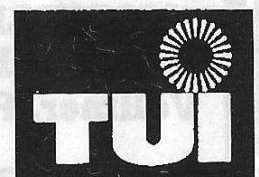


**der reiseladen**

hauptstraße 166/  
ecke wissmannstraße  
37431 bad lauterberg  
telefon (05524) 80401  
telefax (05524) 80289



**Schöne Ferien!**



## TRIATHLON - SPARTE IM L.S.K.W.?

Nach dem Schnuppertriathlon am Challenge Day im Mai und der Triaserie im Kreis Osterode hier erstmal das Fazit.

### Challenge Day 50 m. Schwimmen + 2500 m. Radfahren + 1250 m. Laufen

In der Kürze lag die Würze!

Die Kleinsten waren die Größten, " Hut ab " vor diesen Leistungen!

#### **Sieger in den Altersklassen**

Dominik Sander, Sabrina Siewert, Christian Kienzle, Christine Bernd

Nabil Peix, Reiner Rimpler, Dirk Wieczoreck, Ulrich Zabel.

Gesamtsieger: Utz Hofemann und Heike Knocke

Jüngster Teilnehmer: Andre' Siewert

### Volkstriathlon Wiesenbek 400 m. + 20 Km. Radfahren + 5 km. Laufen

Die Radstrecke hat den meisten ganz schön zu schaffen gemacht!

Aber das dieser Triathlon ein Erfolg war wurde nach der ersten Erholungspause von allen Aktiven bestätigt! Nicht umsonst heißt unser Städtchen "Lauter - berg"

Wahnsinn war die Leistung von Mario Carl (auch Gesamtsieger der Serie)!

Aber im Vergleich nicht schlechter, die unserer jüngsten und der weiblichen Aktiven.

Erwähnen muß man: Reinhard Arnold und Kurt Hübner AK 40 die als vereinsälteste Teilnehmer das Ziel erreichten

Unseren "Jüngsten", Oliver Helmbold der sich während der gesamten Serie älter machen mußte, um teilnehmen zu können und natürlich unsere Mädels: Manuela Hennig, Heike und Nicole Knocke die diesen Sport auch für die Frauen populär machen

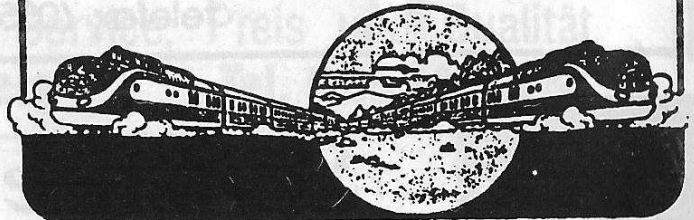
DAS TOLLE DING VOM  
SPIELZEUG RING  
**Unsere schönsten  
Spiel-Ideen**

Zubehör für  
**MODELLEISENBAHNEN**  
von Noch, Faller, Kibri,  
Vollmer, Preiser und Pola

## **Julius Thörmer**

Inh. Edith Kratzmann

Spielwaren · Korbwaren · Kinderwagen · Modellbau · Modellbahnen  
Osterode, Martin-Luther-Platz 7, Tel. 05522/3026





### TRIATHLON ALS VEREINSWERBUNG

Die Berichte von der "Lauterberger" füllten gleich seitenweise das Tageblatt. Herr Kühne verstand es nicht nur zu berichten, sondern gab uns auch gleich Verbesserungsvorschläge mit. Viel Werbung war dies mit Sicherheit für unseren Sport und für den ganzen Verein!

Deswegen will ich hier keinen Bericht wiederholen sondern nur auf die Vorschläge eingehen.

- Die Startzeit wird auf 10.30 Uhr vorverlegt.
- Abgesperrt wird die Laufstrecke im Bad.
- Eine Moderation im Bad mit Infos für die Zuschauer wird nächstes Jahr erfolgen.

### BLICK IN DIE ZUKUNFT!

Da schon dieses Jahr der L.S.K.W. stark vertreten war bei der Serie im Kreis Osterode, zusammen zu den Veranstaltungen gefahren wurde (sogar mit Fangruppe) und teilweise zusammen trainiert wird liegt es nahe eine eigene Sparte aufzustellen.

Bitte meldet Euch bei mir wenn Ihr Interesse habt!

Tel. 05524/859240

### RAND - NOTIZ

Beim Berlin - Marathon ist der L.S.K.W. auch, mit den Knocke Zwillies, Bruder Jens, Thomas Speit und mit mir vertreten! Darüber aber mehr im nächstem Bericht.

Tschüß Euer Thomas Hickmann

## **Beliebte Harzspezialitäten**

--	--	--

## **Wolfgang Picht**

37431 Bad Lauterberg • Spirituosenfabrik

# Bericht des Skiwart's



Der Sommer neigt sich in großen Zügen seinem Ende zu und es wird Zeit, an die neue Saison zu denken.

Ab dem 27.09.94 startet das Konditionstraining wieder zur gewohnten Zeit am Montag um 19 Uhr 15 in der Turnhalle Bahnhofstraße.

Die Lehrwartetagung veranstaltet der NSV am 24.09.94 um 15 Uhr im Vereinshaus des Post SV in Hannover.

Am 08.10.94 um 10 Uhr findet die Vertreterversammlung des NSV im Jugend-, Bildungs- und Freizeit-Centrum Bückeberg in Obernkirchen statt.

In der Zeit vom 19.11.-26.11.94 führt der NSV in Grainau/Zugspitze eine Übungsleiter Aus- und Fortbildung durch.

Der schon traditionelle Skibasar wird am Samstag, den 3.12.94 ab 15 Uhr in der Pausenhalle der KGS organisiert. Wie bereits in den letzten Jahren besteht hier die Möglichkeit, Ski, Schuhe und Skibekleidung günstig zu kaufen bzw. verkaufen. Für den Kaffee- und Kuchenverkauf würden wir uns über Kuchenspenden sehr freuen.

Im Oktober/November findet ein Treffen der Skiabteilung statt. Der Termin hierfür wird noch rechtzeitig bekanntgegeben.

So weit zu den Veranstaltungen für diesen Herbst.

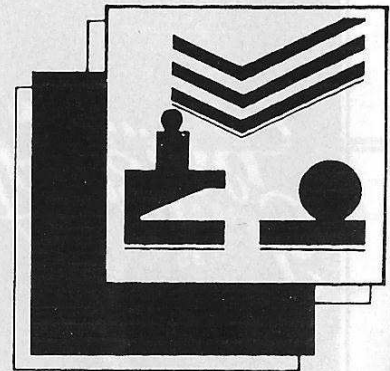
Ski heil

*Nicole Knodt*

*"Na, mein Junge", fragt der Gast zum Abschied, "wilst du mich nicht noch zum Bus begleiten?"  
"Nee, das geht nicht. Sobald Sie hier raus sind, gibt's Abendbrot!"*

**WOLFGANG  
PETRUSKY** GmbH

**METALLVERARBEITUNG  
SANDSTRAHLEREI  
GUMMIERUNGEN**

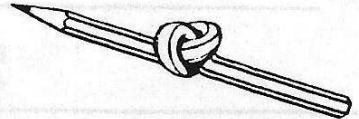


37431 Bad Lauterberg-Barbis  
In den Bühwiesen 10  
Telefon: 05524/2696

Büro: Bartolfelde, Blumenberg 17  
Telefon: 05524/4166



## Herbstwaldläufe 1994 in Altenau und Buntenbock



Die Skiabteilung plant im Oktober an DSV offenen Waldläufen teilzunehmen.

Und zwar am:

Sonntag, 2.10.94 um 10 Uhr in Buntenbock

Sonntag, 16.10.94 um 10 Uhr in Altenau

Gelaufen wird auf einer Waldstrecke über eine Distanz von:

Jugendliche	5 km
Damen	5 km
Herren	10 km

Wer Interesse hat mit uns an den Läufen teilzunehmen, meldet sich bitte bei mir unter der Telefonnummer 05524/89196 oder 05524/2763.

**U**nser Sohn ist ja so bescheiden", sagt Frau Neureich. "Neulich hat er sich für seine Skifflieband ein ganz ordinäres Waschbrett gewünscht. Aber natürlich hat der Junge eine vollautomatische Waschmaschine bekommen..."

**D**er Polizeibeamte hält einen LKW-Fahrer an. "Sie schon wieder! Jetzt stoppe ich Sie schon zum siebten Mal. Wie oft soll ich Ihnen denn noch sagen, daß Sie Ihre Lada noch verlieren?"  
"Darauf der Brummi-Fahrer: "Und wie oft soll ich Ihnen noch sagen, daß das hier ein Streuwagen ist?"



Ihr Fachgeschäft  
für gutes Sehen!



**Juwelier  
Bicke**

Uhren, Schmuck und  
viele andere Geschenke

— Am Parkplatz in der Hauptstraße —



# Breime

... leistungsstark durch

**heimdecor**

**Fachgeschäft für Farben · Tapeten ·  
Bodenbeläge · eigene Verlegeabteilung**

37431 Bad Lauterberg, Scharzfelder Str. 83, Tel. 05524/2026, Fax 05524/80786

Elektro-Technik  
Installation

Kundendienst  
Beleuchtung

Sicherheits-Technik  
Telekommunikation

## ELEKTRO-ENDERS

MEISTERBETRIEB

Zechenstraße 96 · Telefon (0 55 24) 62 29 · Bad Lauterberg

## Fleischerei Kleemann

- Harzer Wurstspezialitäten
- diverse Salate aus eigener Herstellung
- Wurstwaren
- Plattenservice/  
Kalte Buffets

Bad Lauterberg im Harz · Schulstraße 53 · Telefon 31 24



# Bericht des Veranstaltungsausschusses

Liebe LSKW-Mitglieder!

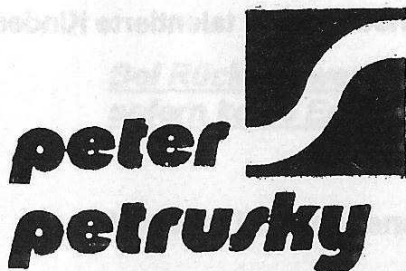
Da wir uns schon wieder mit Riesenschritten dem Jahresende nähern, möchte ich noch auf folgende Veranstaltungstermine hinweisen:

15. November 94 Skat- und Knobelabend in den Jägerstuben, Postplatz  
um 19.30 Uhr.
19. November 94 Gemütlicher Abend mit Essen in der Waldgaststätte  
Bismarckturm.  
Treffpunkt Weinbergsattel um 19.30 Uhr.  
Bitte das Abendessen vorab bei mir bestellen, Tel: 5227

Bedanken möchte ich mich bei allen, die uns so fleißig beim diesjährigen Strand- und Lampionfest geholfen haben.  
Die Beteiligung war gut, obwohl ausgerechnet am Samstag der sonst so heiße Sommer gerade eine Pause einlegte.

*S. Pruschke*

Sigrid Pruschke



**STAHLBAU & OBERFLÄCHENSCHUTZ**

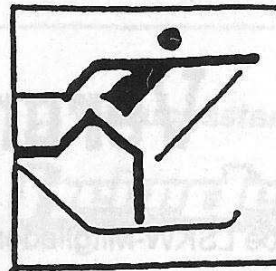
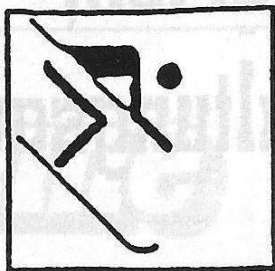
## PRODUKTE

- Stahlbau, Anlagenbau
- Blechverarbeitung
- schneiden und runden bis 16 mm
- Behälterbau

## SCHWERPUNKTE

- Batteriebehälter für Gabelstapler und Elektrofahrzeuge - in beschichteter und gummierter Ausführung.
- Schweißnachweis nach DIN 4100
- Montage- und Reparaturarbeiten

In den Bühwiesen · 37431 Bad Lauterberg - Barbis  
Telefon (0 55 24) 31 18 · Telefax (0 55 24) 8 04 29



## Mitteilungen des Lauterbergers Schwimmklub Wiesenberg von 1912 e.V. für seine Mitglieder

**10. Skifreizeit des LSKW Bad Lauterberg 1912 e.V.**  
**vom 26.12.1994 bis 02.01.1995**  
**in Stuhlfelden im Oberpinzgau (Salzburger Land)**

An dieser Skifreizeit können sowohl alpine Skifahrer als auch Langläufer teilnehmen, die LSKW-Mitglieder sind.

### Leistungen:

**Hin- und Rückfahrt im Komfort-Reisebus mit WC und Bordküche, Transfer zum Skilift, Halbpension, Unterkunft in Doppelzimmern mit Dusche/WC, Kinder auch in Mehrbettzimmern. Frühstück, warmes Abendessen.**

**Skischule für Kinder zwischen 8 und 17 Jahren durch einen geprüften DSV-Übungsleiter (in altersentsprechende Gruppen eingeteilt).**

**Leistungs- und Renntraining für Mitglieder der LSKW-Rennmannschaft und talentierte Kinder.**

**Kosten:** Erwachsene DM 540,-, Kinder bis 17 Jahre DM 400,-  
Liftkosten sind nicht im Preis enthalten.

**Meldeschuß ist der 20.10.1994**

**Anmeldung nur bei:** Sigrid Pruschke, Dr. Bodo-Otto-Straße 3  
37431 Bad Lauterberg  
Tel.: (05524) 5227

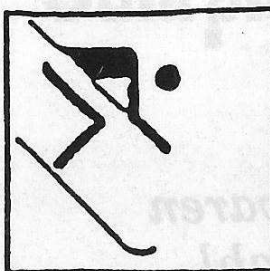
**Vorauszahlung:** Erwachsene DM 150,-, Kinder DM 100,- bei Anmeldung  
LSKW-Bad Lauterberg, Sparkasse im Kreis Osterode,  
Konto Nr. 609 9204, BLZ 263 510 15,  
Kennwort "Skifreizeit"

**Restzahlung bitte bis zum 01.12.1993**

Der Termin für den Informationsabend wird später bekanntgegeben.

Für die Fahrt ist ein gültiger Personalausweis erforderlich !





**Anmeldung für Skifreizeit 1994/95 (vom 26.12.1994 - 02.01.1995)**

Ich nehme an der Fahrt teil.

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_

Anschrift \_\_\_\_\_

Tel.: \_\_\_\_\_ geb: \_\_\_\_\_

Mit mir fahren noch folgende Familienangehörige:

1. Vorname \_\_\_\_\_ geb. \_\_\_\_\_

2. Vorname \_\_\_\_\_ geb. \_\_\_\_\_

3. Vorname \_\_\_\_\_ geb. \_\_\_\_\_

4. Vorname \_\_\_\_\_ geb. \_\_\_\_\_

**Bei Rücktritt werden die entstandenen Kosten erhoben,  
sofern keine Ersatzperson eintritt !!!**

**Kosten: Erwachsene DM 540,--, Kinder bis 17 Jahre DM 400,--**

Ort \_\_\_\_\_

Datum \_\_\_\_\_

Unterschrift \_\_\_\_\_  
(bei Kindern der gesetzliche Vertreter)

BRÄUTERBERG  
POSTFACH 214  
ODENTAL  
TELEFON (055 24) 35 50

---

*Brot und Backwaren  
in reicher Auswahl*

Bäckerei  
Konditorei  
**Kleinert**

Hauptstraße 98 • Tel.: (0 55 24) 44 00  
37431 Bad Lauterberg im Harz

---

**PETER BOROWSKI Dipl.-Ing.**

Am Küchenbusch 2 A (Am Friedhof)

**BAD LAUTERBERG IM HARZ**

Telefon 05524/3420

**BLUMENGESCHÄFT — FLEUROP**



---

**Kneipp-Kurhotel**



**St. Hubertusklause**

Besitzer Güttler OHG

Wiesenbek 16 • Tel. 05524/2141/2525



Doppel- und Einzelzimmer  
mit Bad bzw. Dusche  
Toilette und Telefon

Ruhige Lage im Wiesenbektal

Südbalkone

Gemütliches Kaminzimmer

Tagescafé mit eigener Konditorei

Kaffeeterrasse

---



# Bericht des Campingwart's

Liebe LSKW - Freunde,

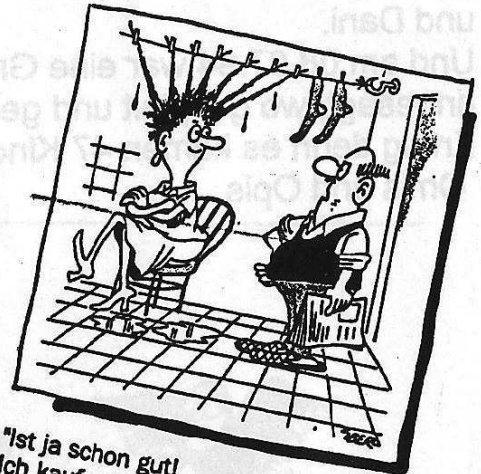
der neu abgeschlossene Vertrag mit der Forst, sichert uns den Campingplatz für die nächsten 9 Jahre. Dafür werden wir auch einige Investitionen einplanen müssen. Näheres darüber in einer der nächsten Ausgaben.

Die Belegung des Platzes in diesem Sommer war wieder gut.

Unser Platzwart-Ehepaar, Gisela und Dieter Panterodt, werden uns zum Jahresende verlassen. Neue Leute für diesen Job haben wir noch nicht.

D. Havelig

"Camping macht erst so richtig Spaß im eigenen Zelt!"  
"Mir aber nicht. Dauemd regnet es durch!"  
"Dann taugt ihr Zelt nichts!"  
"Nun erlauben Sie mal! Natürlich taugt es was! Schließlich hat meine Frau hat es selbst gestrickt!"



"Ist ja schon gut!  
Ich kaufe dir einen neuen Haartrockner!"



## HEINRICH KRUSE

### BAUNTERNEHMUNG

BAD LAUTERBERG

POSTFACH 234

ODERTAL

TELEFON (0 55 24) 35 50

# Die Jugend teilt mit !

Hallo,

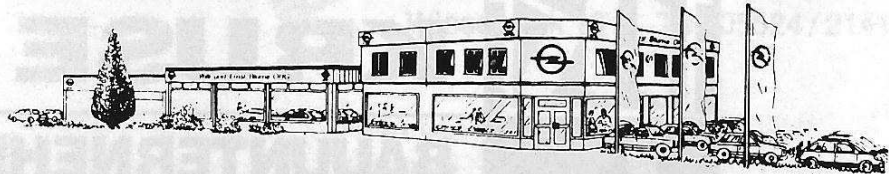
Ich hoffe ,daß ihr die Sommerferien '94 gut verlebt habt, und seid gesund und munter wieder daheim . Heute möchte ich einen kleinen Rückblick über das letzte halbe Jahr geben , was wir für Jugendveranstaltungen hatten .

Am 09.03.94 waren 15 Jugendliche zum Schlittschuhlaufen in Braunlage , was wie immer gut ankam und allen viel Spaß bereitete.

Am 19.06.94 war der Schützenumzug .Es ist zwar keine Jugendveranstaltung aber ich möchte doch mitteilen, daß ca. 30 Kinder den Umzug mit Bollerwagen und bunten Fähnchen schön gestaltet hatten , noch mals ein Danke schön an Sabine und Dani.

Und am 08.07.94 war eine Grill-Party am Wiesenbeker Teich angesagt, wo gespielt und gegrillt wurde .Es war ein sehr großer Erfolg denn es kamen 47 Kinder und noch mal soviele Eltern Omis und Opis.

Entsetzt fragt der Vater seine fünfzehnjährige Tochter:  
"Du meine Güte - warum liegt Mami bewußtlos am Boden?"  
"Selber schuld", gibt die Maid ungerührt zurück, "warum liest sie auch in meinem Tagebuch?"



**Willi und Ernst Blume OHG**



Bad Lauterberg

Vertragshändler der Adam Opel AG

Telefon 4038

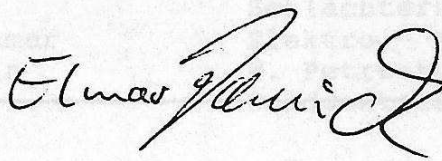


Zum Schluß der 17.08.94 : die große Wiesenbek Staffel für den Ferienpaß , trotz des Wetters war sie gut besucht . Für 22 Kinder gab es dort einige Sportlichen Aktivitäten; wie z.B. Laufen , Hüpfen, Teebeutelweitwurf, Toreschießen, Basketball und Volleyball.

Vielleicht planen wir bald , anstatt der Herbstfahrt eine Tagesfahrt in den Heidepark nach Soltau , aber das müssen wir uns noch überlegen.

Wenn ja dann geben wir Euch beim Ski - oder Schwimmtraining schon rechtzeitig Bescheid.

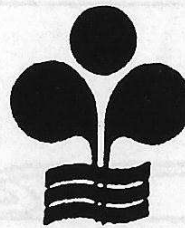
Tschüß  
bis  
bald



"Sie liebt mich,  
sie liebt mich nicht,  
sie liebt mich..."

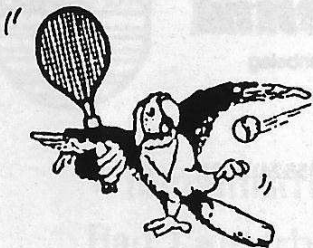


**KIRCHBERG  
THERME**

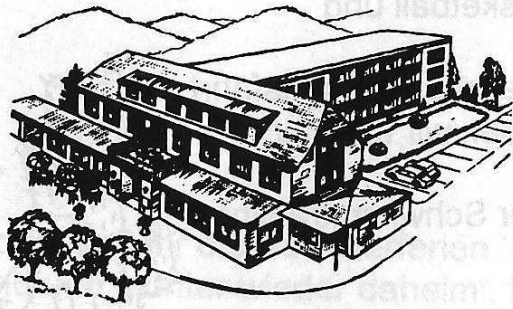


Kirchberg 7-11, Tel. 05524/8590  
37431 Bad Lauterberg,

*Sauna- & Bade-Paradies*



Das große Badevergnügen auf  
über 3.000 m<sup>2</sup>, eingebettet in eine  
subtropische Pflanzenwelt mit großer  
Kur- & Badeabteilung, Kegeln, Tennis,  
Treffpunkt für sportliche und gesund-  
heitsbewußte Leute .  
**Wo Gesundbaden Spaß macht**



*Kurhotel Riemann*

## **Riemanns Kurhotel**

Promenade 1 · Telefon 055 24 / 3095 - 6

Haus mit modernem Hotelkomfort mit Lift,  
Zimmer mit Telefon, Dusche, Bad, WC, Loggia,  
holzgetäfelte gemütliche Restaurationsräume  
und Kaminzimmer,  
Gepflegte Getränke, Biere vom Faß  
sowie eine vorzüglich geführte Küche,  
auf Wunsch Diät.  
Es erwartet Sie die gepflegte Atmosphäre  
eines Familienbetriebes.

**Damen- u. Herren-Salon:**

*Karl Heinz Bahndorf*

**Bad Lauterberg im Harz**

Wißmannstraße 31

Tel. 055 24 / 26 56

SEIT 1926



**RAUM AUSSTATTER**

## **Paul Liebenehm**

Gardinen und Dekorationen – Fußbodenbelag

Rolls – Jalousien – Heimtextilien

Mipolam - Fachverleger

Bad Lauterberg, Hauptstraße 144, Fernruf (055 24) 35 85

**Zeitlose Geschenke,  
hübsche Bastelarbeiten,  
die Freude machen,**



WIR BITTEN UNSERE VEREINSMITGLIEDER UM BERÜCKSICHTIGUNG  
UNSERER WERBETRÄGER !

=====

Picht - Harzer Grubenlicht -  
Bäckerei Kleinert  
Fahrschule Chlistalla  
Kurahotel Hubertusklausen  
Friseur Bahndorf  
Bierverlag Höche  
Der Reiseladen  
Restaurant 2 Monopoli "  
P. Petrusky - Stahlbau  
Kaufhaus Schwickert  
Opel - Blume  
Kratzmann - Spielwaren  
Schlachtere Kleemann  
Kurhotel Riemann  
Foto - Lindenberg  
Hallenwellenbad Vitamar  
Malerbetrieb Eckstein  
Cafeteria - Vitamar

Geyer - Schierker Feuerstein -  
Kursensionen Hickmann  
Bicke - Uhren und Brillen -  
Druckerei Kohlmann  
Baustoffe Kock  
T u, T Autoteile  
Kirchberg - Therme  
Kruse - Bauunternehmung  
Breme - Farben und Tapeten  
Bekleidungshaus Rudolphi  
Reisebüro Fischer  
Volksbank Lauterberg  
Raumausstatter Liebenehm  
Blumenhaus Borowski  
Schlachtere Wiedemann  
Elektro - Enders  
W. Petrusky - Metallverarbeitung  
Waldgaststätte Bismarkturm

Nur durch die Unterstützung der vorstehenden Firmen und  
Institute ist es uns möglich, den Kurier zu finanzieren.

=====



# Monopoli



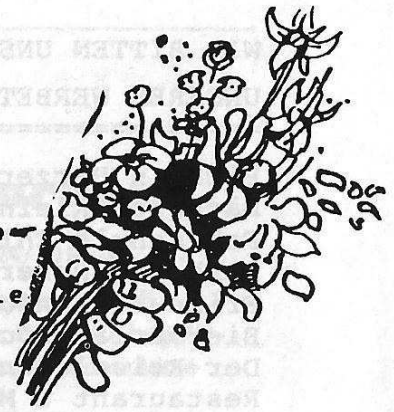
Pizzeria - Restaurant  
Italienische Spezialitäten



Wißmannstraße 34  
Bad Lauterberg

Tel.: (0 55 24) 27 91  
und (0 55 24) 8 08 54

# Die besten Glückwünsche



Herzlichen Glückwunsch unseren Klubkameradinnen und Klubkameraden, die in diesem Vierteljahr Geburtstag haben. (Unter dieser Rubrik werden nur die Jubilare genannt, die in diesem Jahr eine runde Zahl von Jahren vollenden).

- |        |                    |        |                  |
|--------|--------------------|--------|------------------|
| 01.10. | Sven Mumdey        | 17.11. | Soeren Pätzmann  |
| 05.10. | Jürgen Moldenhauer | 23.11. | Klaus Bader      |
| 09.10. | Jens Übel          | 24.11. | Manfred Rösler   |
| 22.10. | Elke Gerhardy      | 28.11. | Siegmund Schmidt |
| 24.10. | Claudia Knocke     | 28.11. | Maike Kröger     |
| 30.10. | Stefan Winter      | 02.12. | Karl-Heinz König |
| 06.11. | Klaus-Peter Kühnau | 04.12. | Britta Gärtner   |
| 10.11. | Tobias Dilinski    | 15.12. | Jörg Kralik      |
| 14.11. | Peter Bähr         | 17.12. | C-Martin Fischer |
|        |                    | 20.12. | Lutz Halstenbach |

*Karl Heinz Bahndorf*

Bad Lauterberg im Harz







Freizeit- und Erlebnisbad  
im Harz

# Vitamar

Hallen-Wellen- + Freibad  
Bad Lauterberg im Harz

Badespaß für alle  
Bei jedem Wetter  
Das ganze Jahr

- 100 m lange Superrutsche
- Alle 30 Min. Brandungswellen
- 28° C Wassertemperatur
- Sonnengarten
- Badecafeteria
- Kinderplanschbecken 32° C
- Massageduschen
- Schwalldusche



# Wir machen den Weg frei



 Volksbank

 Volksbank

Bad Lauterberg • St. Andreasberg • Bad Sachsa • Ellrich